FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIEME DU CA

Province Ontario — District No. 67 Essex North — S. District No. 5 — Enumeration District / District du recenseur No. 1 — in / dans Township of Sandwich West (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par James Autaya — Enumerator. / Recenseur. June 1 and 2

Page 1 — 6001

67 — 19

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. EMPLOYER							INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.								
Dwelling House / Maison habitée	Family, reckoning from last preceding / Famille, suivant la maison habitée	Name of each person in family, beginning with the head of the family. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Enter also the street and number, if in a city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Donner en outre le numéro de la maison et la rue, si dans une cité, une ville ou un village. Ou autre détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si en Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration.	Year of naturalization, if nativity as stated. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than as chief occupation or trade, if any. / Emploi, occupation, autre ou métier principal ou emploi secondaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employés.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State whether earner is employed by the week, month or year, or by piece, and whether by time or piece. / Mentionner si la personne salariée l'est à la semaine, au mois ou à l'année ou à la pièce, et si c'est au temps ou à la pièce.	Works employed in 1910 at trade or occupation specified in 20. / Nombre d'employés en 1910 au métier spécifié en 20.	Works employed in 1910 at other trade, if any. / Nombre d'employés en 1910 à d'autres travaux qu'à leur métier, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal, s'il y en a.	Hours of working time in 1910 at chief occupation, if any. / Heures de travail en 1910 à l'emploi principal, s'il y en a.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Total des salaires en 1910 pour l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupation, if any. / Total des salaires en 1910 pour autres emplois, s'il y en a.	Rate of earnings per hour in the former / Taux des salaires par heure à l'heure	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in ordinary year. / Coût des assurances ordinaires.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée.	Cost of education over 25 years of age. / Coût de l'éducation des personnes de plus de 25 ans.	Deaf-mute. / Sourd-muet.	Blind. / Aveugle.	Insane or idiotic. / Aliéné ou idiot.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Grandmaison Alex	Lot 22 2 Con	Ma	Head	M	Sept	1886	24	Ont			French	Canadian	R. Cath	Farmer		0	0	OD												9	no	no	Fand E			
2		" Rose	"	F	Wife	M	July	1881	29	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																9	yes	yes	F			
3		" Irene	3	F	Daughter	S	June	1909	1	Ont			French	Canadian	R. Cath																	9	yes	yes	Fand E			
4	2	Girard Hilaire	Lot 20 Con 2	Ma	Head	M	Sept	1854	57	Ont			French	Canadian	R. Cath	Farmer		0	0	OD												9	no	no	F			
5		" Helen	"	F	Wife	M	Oct	1855	55	Ont			French	Canadian	R Cath	None																9	yes	yes	Fand E			
6		" Henry	3	Ma	son	S	Nov	1883	27	Ont			French	Canadian	R. Cath	Farmer		0	0	OD												9	yes	yes	Fand E			
7	3	Oliver Henry	Lot 23 24 Con 2	Ma	Head	M	Nov	1886	24	Ont			English	Canadian	Anglican	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	E			
8		" Clara	"	F	Wife	M	May	1895	18	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																9	yes	yes	Fand E			
9		" Hughbert	3	Ma	Domicile	S	April	1899	16	Ont			English	Canadian	Anglican	Farm Labourer		9	00		no	yes	no	Farm	52			1785	yes			9	yes	yes	Fand E			
10	4	Girard Delphis	Lot 20 Con 2	Ma	Head	M	Dec	1861	49	Ont			French	Canadian	R. Cath	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	no	no	Fand E			
11		" Sophia	"	F	Wife	M	Feb	1870	41	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																9	yes	yes	Fand E			
12		" Albert	"	Ma	son	S	June	1891	19	Ont			French	Canadian	R. Cath	Farm Labourer		0	0	OD			yes	Farm								9	yes	yes	Fand E			
13		" Lina	"	F	Daughter	S	Jan	1897	14	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																9	yes	yes	Fand E			
14		" Velina	"	F	Daughter	S	Nov	1898	12	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																9	no	no	Fand E			
15		" Ida	"	F	Daughter	S	Dec	1900	10	Ont			French	Canadian	R Cath	none																4	yes	yes	Fand E			
16		" Corrinne	"	F	Daughter	S	Jan	1903	8	Ont			French	Canadian	R. Cath	none																4	yes	yes	Fand E			
17		" Lila	"	F	Daughter	S	Nov	1904	6	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																4	no	no	Fand E			
18		" Marnie	"	F	Daughter	S	May	1908	3	Ont			French	Canadian	R. Cath																		no	no	Fand E			
19		" Normand	10	Ma	son	S	April	1909	1	Ont			French	Canadian	R. Cath																							
20	5	Herdman Wm	Lot 29 Con 2	Ma	Head	M	Dec	1878	32	Ont			English	Canadian	Church of E	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	E			
21		" Oliver	"	F	Wife	M	March	1885	26	Ont			English	Canadian	Church of E	None																9	yes	yes	E			
22	6	Herdman John	Lot 30 Con 2	Ma	Head	M	Jan	1857	54	Ont			English	Canadian	Episcopal	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	E			
23		" Emma	"	F	Sister	S	March	1879	32	Ont			English	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	E			
24		Herdman Ellen	"	F	Mother	W	May	1840	65	England	1850		English	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	E			
25		Girard Archie	"	Ma	S	D	Aug	1873	37	Ont			French	Canadian	R Cath	odd Job		9	0	3	no	no	no	Carpenter	25	20	4	9	300	125				9	yes	yes	Fand E			
26	7	Moore Jerusalem	Lot 31 32 Con 2	Ma	Head	M	March	1881	29	Ont			English	Canadian	Lutheran	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	E			
27		" Emma	"	F	Wife	M	Sept	1883	27	Ont			English	Canadian	Lutheran	None																9	yes	yes	E			
28		" Mina	"	F	daughter	S	April	1904	7	Ont			English	Canadian	Lutheran																	9	yes	yes	E			
29	8	Moore Ernest	Lot 32 Con 2	Ma	Head	M	June	1880	31	Ont			English	Canadian	Episcopal	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									12	yes	yes	E			
30		" Kate	"	F	Wife	M	March	1882	29	Ont			English	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	E			
31		" Gordon	"	Ma	son	S	July	1903	7	Ont			English	Canadian	Episcopal																	7	yes	no	E			
32		" Russell	"	Ma	son	S	Aug	1905	5	Ont			English	Canadian	Episcopal																							
33		" Marguerite	2	F	Daughter	S	July	1908	2	Ont			English	Canadian	Episcopal																							
34	9	Fleming J R	Lot 33 Con 2	Ma	Head	S	June	1864	46	Ont			Scotch	Canadian	Episcopal	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	E			
35		" Amelia	"	Ma	Nephew	M	April	1887	24	Ont			Scotch	Canadian	Episcopal	Farm Labourer		9	00		no	no	no									9	yes	yes	E			
36		" Lottie	"	F	Wife	M	Aug	1886	24	Ont			French	Canadian	Episcopal	None																9	yes	yes	E			
37		" George R	1	Ma	son	S	Dec	1910	5/12	Ont			Scotch	Canadian	Episcopal																							
38	10	Pare Nazaire	Lot 33 Con 2	Ma	Head	M	Jan	1861	50	Ont			French	Canadian	R. Cath	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	F			
39		" Melyna	"	F	Wife	M	Oct	1865	45	Ont			French	Canadian	R Cath	None																9	yes	yes	Fand E			
40		Drouillard Alphonse	3	Ma	Adopted son	S	Nov	1900	10	Ont			French	Canadian	R Cath	Farmer		0	0	OD												9	yes	yes	F			
41	11	Tourange Albert	Lot 28 Con	Ma	Head	M	Jan	1876	35	Ont			French	Canadian	R Cath	Farmer		0	0	OD	no	no	yes									9	yes	yes	Fand E			
42		" Elizabeth	"	F	Wife	M	June	1878	32	Ont			French	Canadian	R. Cath	None																9	yes	no	Fand E			
43		" Mabel	"	F	daughter	S	Jan	1896	15	Ont			French	Canadian	R. Cath																	9	yes	yes	Fand E			
44		" Ernest	"	Ma	son	S	Feb	1898	13	Ont			French	Canadian	R. Cath																	6	yes	yes	Fand E			
45		" Florence	"	F	daughter	S	April	1902	9	Ont			French	Canadian	R Cath																	5	no	no	F			
46		" Maggie	"	F	Daughter	S	Dec	1899	11	Ont			French	Canadian	R Cath																	9	yes	yes	Fand E			
47		" Blanche	"	F	Daughter	S	Oct	1903	7	Ont			French	Canadian	R. Cath																	4	no	no	F			
48		" Laura	"	F	Daughter	S	Aug	1904	6	Ont			French	Canadian	R. Cath																							
49		" Clarence	"	Ma	son	S	Feb	1907	4	Ont			French	Canadian	R Cath																							
50		" Ina	"	F	Daughter	S	Dec	1908	2	Ont			French	Canadian	R Cath																							